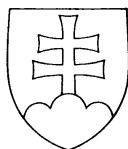


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Žilina
Legionárska 5, 012 05 Žilina

Číslo: 6481-22950/2010/Mar/770400104/Z6

Žilina 30.07.2010



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 8 ods.2 písm. a) bod 1. , § 8 ods. 2 písm. a) bod 7., 8 ods. 2 písm. c) bod 10., § 8 ods.2 písm. f) bod 1., a § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, na základe vykonaného konania podľa zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“),

mení a dopĺňa
i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e ,

č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005 a jeho zmeny č.3042-7452/2007/Mar/770400104/ Z1-KR zo dňa 08.03.2007, č. 5633-39551/2007/Mar/770400104/Z2-KR zo dňa 10.12.2007, č.5929-23615/2008/Mar/770400104/Z3-KR zo dňa 09.07.2008, č. 4806-15371/2009/Mar/770400104/Z4 zo dňa 12.05.2009, č. 9253-40688/2009/Mar/770400104/Z5 zo dňa 14.12.2009 vydané inšpekciou na vykonávanie činností v prevádzke **„Výrobný areál GALMM s.r.o., v Ružomberku“**, prevádzkovateľa GALMM, s.r.o., ul. J. Janečka 39, 034 01 Ružomberok, v zmysle § 8 ods. 6 zákona o IPKZ, nasledovne:

V časti : **I. Základné informácie o prevádzke, Súčasťou integrovaného povolenia činnosti prevádzky „Výrobný areál GALMM s.r.o.“ v Ružomberku je** (4.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

dopĺňa

V oblasti ochrany ovzdušia :

- súhlas na trvalé užívanie veľkého zdroja znečisťovania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ - podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ, v nadväznosti na § 17 ods. 1 písm. a) zákona č. 137/2010 Z.z. o ovzduší (ďalej len „zákon o ovzduší“),
- určenie všeobecných podmienok prevádzkovania - podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7. zákona o IPKZ, v nadväznosti na § 17 ods. 1 písm. g) zákona o ovzduší.

V oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“, v zmysle § 8 ods.2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 13 ods. 3 písm. c) zákona č.355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov .

V časti: b) II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, Technicko-prevádzkové podmienky (6.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

mení

podmienku A.18 takto :

A.18.1. Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať zdroj znečistenia ovzdušia v súlade s aktuálnym súborom TPP a TOO, schváleným inšpekciou.

A.18.2. Prevádzkovateľ je povinný predložiť inšpekcii žiadosť o schválenie STPPaTOO pre zdroj znečistenia ovzdušia Povrchová úprava kovov, Prevádzka GALMM s.r.o. ul. J.Jančeka 39 Ružomberok, aktualizovaného o linku č. IV a zmeny na linke č.II, v súlade s § 15 ods.2 zákona o ovzduší.

Lehota : do dvoch mesiacov od účinnosti pripravovaných súvisiacich vykonávacích právnych predpisov zákona o ovzduší.

V časti: b) II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, Technicko-prevádzkové podmienky (6.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

doplňa

v bode A.20 podmienku A.20.1 takto :

A.20.1 V súvislosti s povolením trvalého užívania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ v termíne do dvoch mesiacov od účinnosti „vyhlášky MŽP SR o monitorovaní emisií, technických požiadaviek a všeobecných podmienok prevádzkovania zo stacionárnych zdrojov znečisťovania a kvality ovzdušia v ich okolí“ predložiť na Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku návrh zmeny výpočtu množstva emisie podľa § 2 predmetnej vyhlášky.

V časti: b) II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, Technicko-prevádzkové podmienky (6.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

doplňa

podmienku A.23 nasledovne :

A.23.1 Stavbu „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ prevádzkovať v súlade s prevádzkovou dokumentáciou „Prevádzkový predpis ODSÁVACIA VZDUCHO-TECHNIKA LIV GALVANICKÁ ZINKOVŇA - HALA II. + Záznam - evidencia prevádzky, Rok: 2010 „L IV“, č. Pr.P -03 - 03 – 01-IV.

A.23.2 Stavbu „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ prevádzkovať v súlade s prevádzkovou dokumentáciou „Prevádzkový predpis ODSÁVACIA VZDUCHO-TECHNIKA LII, GALVANICKÁ ZINKOVŇA - HALA I. + Záznam - evidencia prevádzky, Rok: 2010, „L II“.

V časti: b) II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, Technicko-prevádzkové podmienky (9.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

doplná

podmienku A.70 nasledovne :

A.70 Počas prevádzky stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ prevádzkovateľ zabezpečí:

- a) odborne spôsobilé osoby na obsluhu všetkých technických zariadení,
- b) vedenie predpísaných prevádzkových dokladov a sprievodnej technickej dokumentácie.

V časti: b) II.Podmienky povolenia, J. Opatrenia pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke, požiadavky na skúšobnú prevádzku (27.strana z 49, rozhodnutia č. 501/770400104/106-Ma)

ruší

podmienku J.7 v celom rozsahu.

Ostatné podmienky pre prevádzku „Výrobný areál GALMM s.r.o., v Ružomberku“, prevádzkovateľa GALMM, s.r.o., ul. J. Janečka 39, 034 01 Ružomberok, uvedené v integrovanom povolení č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005 a jeho zmenách, zostáva nezmenené v platnosti.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ vydáva podľa § 8 ods.2 písm. a) bod 1. , § 8 ods. 2 písm. a) bod 7., 8 ods. 2 písm. c) bod 10., § 8 ods.2 písm. f) bod 1., § 8 ods.6 a § 17 ods. 1, zmenu integrovaného povolenia č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005, v znení neskorších zmien, pre prevádzku „Výrobný areál GALMM s.r.o., v Ružomberku“, na základe žiadosti prevádzkovateľa GALMM, s.r.o., ul. J. Janečka 39, 034 01 Ružomberok zo dňa

13.05.2010, predložených dokladov a vykonaného konania podľa zákona o IPKZ a zákona č. 145/1995 Z.z. o správnom konaní. Prevádzkovateľ zároveň požiadal o vydanie povolenia na trvalé užívanie stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“

Prevádzkovateľ GALMM, s.r.o., ul. J. Janečka 39, 034 01 Ružomberok v žiadosti o zmenu integrovaného povolenia č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005 a jeho neskorších zmien požiadal o zmeny podmienok integrovaného povolenia v súvislosti s povolením trvalého užívania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“

Prevádzkovateľ so žiadosťou o zmenu integrovaného povolenia požiadal o zníženie správneho poplatku podľa položky 171a písm. d) sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnych poplatkoch“) o 50 % v súlade s položkou 171a zákona o správnych poplatkoch, s prihliadnutím na rozsah a náročnosť posudzovanej zmeny v prevádzke.

K žiadosti o zmenu integrovaného povolenia predložil doklad o zaplatení správneho poplatku podľa položky 171a zákona o správnych poplatkoch vo výške 165,5 eur, kolkovou známku.

Inšpekcia podľa § 22 ods.5 zákona o IPKZ upustila od niektorých úkonov podľa § 12 zákona o IPKZ od zverejnenia žiadosti na svojej internetovej stránke, od zverejnenia podstatných údajov o podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na svojej úradnej tabuli, od zverejnenia výzvy zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou dokedy môžu podať prihlášky a výzvy verejnosti dokedy sa môže vyjadriť, na svojej internetovej stránke a na svojej úradnej tabuli, od zverejnenia údajov a výzvy na úradnej tabuli obce, od zaslania informácie cudziemu dotknutému orgánu a od ústneho pojednávania.

Inšpekcia v súlade so zákonom o IPKZ oznámila dňa 25.06.2010 účastníkom konania a dotknutým orgánom začatie správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005 a jeho zmien a zároveň určila týmto subjektom lehotu na vyjadrenie.

V lehote, ktorú inšpekcia určila na vyjadrenie, a ktorá uplynula dňa 30.07.2010, bolo predložené písomné stanovisko Obvodného úradu životného prostredia v Ružomberku, štátna správa ochrany ovzdušia (ŠSOO-2010/01250-00002 zo dňa 07.07.2010).

Vysporiadanie sa s pripomienkami k žiadosti obsiahnutých vo vyjadreniach podaných podľa § 12 zákona o IPKZ:

Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku, štátna správa ochrany ovzdušia (ŠSOO-2010/01250-00002 zo dňa 07.07.2010):

- so zmenou integrovaného povolenia č. 501/770400104/106-Ma zo dňa 07.02.2005 pre prevádzku „Výrobný areál GALMM s.r.o., v Ružomberku“ – povolením trvalého užívania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ súhlasíme,
- ako podmienku rozhodnutia – súhlasu na trvalé užívanie stavby veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia, žiadame stanoviť okrem iného aj nasledovnú podmienku :

V termíne do dvoch mesiacov od účinnosti „vyhlášky MŽP SR o monitorovaní emisií, technických požiadaviek a všeobecných podmienok prevádzkovania zo stacionárnych zdrojov znečisťovania a kvality ovzdušia v ich okolí“ predložiť na Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku návrh zmeny výpočtu množstva emisie podľa § 2 predmetnej vyhlášky (návrh vyhlášky je v konečnom štádiu legislatívneho procesu a vstúpi do platnosti v priebehu nasledujúcich dvoch mesiacov).

Stanovisko inšpekcie : - podmienka bola zapracovaná do časti A. Podrobnosti o opatreniach a technických zariadeniach na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, v podmienke A.20.1 .

Zdôvodnenie podmienok rozhodnutia :

- zrušenie podmienky J.7 v celom rozsahu

Zdôvodnenie :

Podmienky boli stanovené pre dočasné užívanie stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ na skúšobnú prevádzku. Po ukončení skúšobnej prevádzky na predmetnú stavbu stratili platnosť.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia prevádzky „Výrobný areál GALMM s.r.o.“, podľa § 8 ods. 2 zákona IPKZ bolo:

V oblasti ochrany ovzdušia :

- súhlas na vydanie rozhodnutia o trvalom užívaní veľkého zdroja znečisťovania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“ - podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ, v nadväznosti na § 17 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší ;
- určenie všeobecných podmienok prevádzkovania - podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7. zákona o IPKZ, v nadväznosti na § 17 ods. 1 písm. g) zákona o ovzduší.

V oblasti odpadov :

- vyjadrenie v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva v zmysle § 8 ods.2 písm. c) bod 10. zákona o IPKZ, v súlade s § 16 ods.1 písm. b) zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

V oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania stavby „Výrobný areál GALMM s.r.o., linka č. IV.“, v zmysle § 8 ods.2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 13 ods. 3 písm. c) zákona č.355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, zákona o ovzduší, zákona o odpadoch, zákona o verejnom zdraví a podmienky podľa zákona o správnom konaní, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e:

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona o správnom konaní možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Ivan Bágel
riaditeľ

Doručuje sa:

1. GALMM s.r.o., J. Jančeka 39, 034 01 Ružomberok
2. Mesto Ružomberok, Primátor mesta, Nám. A. Hlinku 1/27, 034 16 Ružomberok

Na vedomie po nadobudnutí právoplatnosti:

3. Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku, štátna správa ochrany ovzdušia, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok
4. Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku, štátna správa odpadového hospodárstva, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok
5. Obvodný úrad životného prostredia v Ružomberku, štátna vodná správa, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok